



Ciasa de Palsa Ojöp Frëinademetz A. P. S. P.

Seniorenwohnheim Ojöp Frëinademetz Ö. B. P. B.

Residenza per Anziani Ojöp Frëinademetz A. P. S. P.

39030 St. Martin in Thurn / San Martino in Badia - Str. Pinis 50

tel.: 0474/524700 - fax: 0474 523050 - e-mail: info@ciasadepalsa.it

cod. fisc. - Steuer-Nr.: 81005490214 - partita IVA - Mwst-Nr.: 00554690214

AVVISO - KUNDMACHUNG – AVIS

L'amministrazione della Residenza per Anziani Ojöp Frëinademetz A.P.S.P. intende formare una graduatoria in base ad un colloquio individuale per gli incarichi a tempo determinato elencati di sotto:

Die Verwaltung des Seniorenwohnheimes Ojöp Frëinademetz Ö.B.P.B. erstellt eine Rangordnung aufgrund eines mündlichen Gespräches für die unten angeführten befristeten Beauftragungen:

L'amministrazione dla Ciasa de Palsa Ojöp Frëinademetz A.P.S.P. forma na gradatöra söla basa de n coloch individual por les inciaries a tëmp determiné scrites dessor:

Educatore/trice sociale
(7^a ter qualifica funzionale)

Sozialpädagoge/in
(7. ter Funktionsebene)

Educadú/dëssa sozial/a
(7^a ter cualifica funzionala).

a) 1 posto a tempo pieno

a) 1 Stelle in Vollzeit

a) 1 post a tëmp plëgn

b) 1 posto a tempo parziale
(63,16%)

b) 1 Stelle in Teilzeit
(63,16%)

b) 1 post a tëmp parzial
(63,16%)

Condizioni d'accesso:

- **diploma di maturità nonché**
- **laurea di primo livello per educatore professionale o di un diploma conseguito dopo un corso almeno triennale dichiarato equipollente ai sensi del D.M. del 27.7.2000 o del D.P.R. n. 689/1973;**
- **certificato di trilinguismo "B2" (ex livello B);**

Zugangsvoraussetzungen:

- **Reifezeugnis sowie**
- **Laureat ersten Grades in Sozialpädagogik oder eines nach Abschluss eines mindestens dreijährigen Lehrganges im Sinne des M.D. vom 27.7.2000 oder des D.P.R. Nr. 689/1973 gleichgestellten Diploms;**
- **Dreisprachigkeitsnachweis "B2" (ehemaliges Niveau B);**

Condiziuns d'azes:

- **diplom de maturité y**
- **laurea de pröm livel por educadú profesional o diplom arjunt do na formaziun de trëi agn ecuivalënta aladô dl D.M. dl 27.7.2000 o dl D.P.R. n. 689/1973;**
- **zertificat de trilinguism B2 (ex livel B);**

Nel caso non si dovessero presentare abbastanza candidati/e aventi i requisiti, possono essere ammessi/e anche candidati/e non in possesso di tutti i requisiti richiesti.

Falls sich nicht genug BewerberInnen, welche im Besitz der Voraussetzungen sind, melden, können auch BewerberInnen zugelassen werden, welche nicht im Besitz aller Voraussetzungen sind.

Tl caje che al ne se prejentëia nia assá candidac/tes che á i requisic, pó gní ametüs/des ince candidac/tes che ne é nia en posses de düc i requisic damaná.

Sono ammessi/e aspiranti del gruppo linguistico ladino.

Zugelassen sind BewerberInnen der ladinischen Sprachgruppe.

Al pó tó pert aspiranc/antes dl grup linguistich ladin.

La graduatoria formata avrà la validità di 3 anni.

Die erstellte Rangordnung hat Gültigkeit von 3 Jahren.

La gradatöra formada ará la dorada de 3 agn.

Le domande sui moduli prestampati (da scaricare dal sito internet www.ciasadepalsa.it) o su carta semplice, devono essere presentate alla segreteria della Residenza per Anziani **entro le ore 12.00 del 22.05.2024.**

Die Gesuche entweder auf den vorbereiteten Formularen (welche von der Internetseite www.ciasadepalsa.it heruntergeladen werden können) oder auf stempelfreiem Papier, versehen mit den entsprechenden Dokumenten, müssen im Sekretariat des Seniorenwohnheimes **innerhalb 12.00 Uhr des 22.05.2024** eingebracht werden.

Les domandes sön le formular arjigné ca aposta (da desciairié dla plata internet www.ciasadepalsa.it) o sön cherta scëmpla cun i documënc revardënc, messará gní presentades te secretariat dla Ciasa de Palsa **anter les 12.00 di 22.05.2024.**

Ulteriori informazioni possono essere richieste alla segreteria al n. telef. 0474/524700.

Weitere Auskünfte gibt das Sekretariat unter der Telefonnummer 0474/524700.

D'atres informaziuns é da ciafé te secretariat sot al nr. de telefonn 0474/524700.

Il Direttore | Le Directeur | Der Direktor
Valentin Erlacher

-firmato digitalmente – digital signiert - sotescrit digitalmënter